



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
Room 1650, 635 8th Ave. S.W.  
Calgary  
Alberta  
T2P 3M3  
Bid Fax: (403) 292-5786

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution  
Public Works and Government Services Canada/Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
Room 1650, 635 8th Ave. S.W.  
Calgary  
Alberta  
T2P 3M3

<b>Title - Sujet</b> Tracked Dumper	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 5P435-170151/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 5P435-170151	<b>Date</b> 2017-07-27
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$CAL-145-6615	
<b>File No. - N° de dossier</b> CAL-7-40022 (145)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2017-09-05</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Mountain Daylight Saving Time MDT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Skora, Kacper	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> cal145
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (403) 613-4044 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (403) 292-5786
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
5K003-170351/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
5K003-170351

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
CAL-7-40019

Buyer ID - Id de l'acheteur  
ca1145  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

### **SOLLICITATION AMENDEMENT 001**

La présente modification vise:

- Réviser la destination
- 

### **Modifications à l'invitation**

1. Sur la page couverture, dans la zone << Destination - des biens, services et construction >>:

SUPPRIMER:

PARKS CANADA  
ATTN: TOM BELL  
# 1 COMPOUND ROAD  
JASPER  
AB  
T0E 1E0  
Canada

INSÉRER:

Parks Canada  
#1 Compound Road  
Jasper, AB,  
T0E 1E0  
Canada

---

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DE MEURENT INCHANGÉES